



) * ++% (! " # \$ % & ' ! ((- (

_____) / " ' -0 -Territoires d' Ou6'r e

1 " ' ; 9 * \$ " 7 : # " "\$#\$ " " !
% ; telle qu'amendée par le Proc
. < (

= & 7 # " "
& 7 " ' ; "

Date d'entrée en vigueur
à l'égard de ;

) _____ . < () = 3 , 6'
= _____ > ?

@ * * * ' ' : & 7 ,

, : " . ' '! A" \$, & \$, \$ 1 B \$ + \$
C ? D" \$ @ -E & \$.-0 & 7 A' D"
F, =.





. @ (

& * # " \$! " # \$ % + " /

" : # " \$: ! " # \$ % ;

GGGGGGGGGGGGGGGGGG

)) & =
=

\$% ! & \$ ' % " ' #

= ** & * ? # * * ' " & C"
A" / A# ' .? # ; * " /! /-, " /

, & # , /' 1 & & " ' / ? # # , ! ,) *
, & \$ & ! ! " ' " / ? * '# " & A *
, C" " A&' A ? C ' & & ! / H ' & #
, C" " A&' A after the " amend
Convention, n°) , 1 & # & = ; C"#
A" / A# ' .? # * , ! /-, /" / (hereaf tle MCAA è) " On
+ " I(

, & # \$ " " A \$ ' & & ,
&' J # J & & , & ! # # " / ** /
* J # ? ! J & \$ * &' & * & # * ? H
+ " / * / J* # J ' & & , & *
* H / I

; & # A * ' & & , ' ** * & & / J ' H
! " " / # & ' & & , ' ** * & & / J ' H
& ? ! & # ? !

C & * " * ' ' / / ! ! / ; " & " & ' & & ,
? ! & # ? * # ; " &' & & * , J
** & \$ D" \$ & # ; " & * J ,
* # / / & &' ,
;" & * ? & ! # # # ? # * + " / *
/ I

A K J & # # ? # H / & & , J " & ! !
" & A * ' & & , ! , C&AA * , ' J H / J
? ! & # ? & * & * ' & & , * !
& # & * ** ! I

L" K J &# # \$ * \$ J H & /, ' J " & ! ! &
* ' " & A ? ! * & & , !, C, A&A , ? # H / J ' & &
* ! H & # & * ** & * ! I
, * ' # / * ;" & !,) "& A * ' & &
, & !, , C, AA ! # & !/ ' !, *C, AA\$ "& #
& # & * & # ;" & & \$ ' &
& # ? * # ;" & J " * ' I
, /' 1 && ' & & , " & ** & J
' * , !, C, AA * & ' & & , !, C, AA ! J ' & ' /'
1 & & H & ' & & , ' & ' &
;" & * ? ! & ? # J " * ' &
= & ' & & 0 & ' & , // 1 & *
L & * & " ! \$ " & MU # & ' & , J
= & & F &

!

)) + * + +) + ! & \$ ' " ') +
) #)) / \$ %)) ! & \$ ' " ') +

Déclaration relative à la date d'effet pour les éc
" A " s' portant sur l' échange des déclarat

, & D"es Iles Caïmans s'engage à adhérer à la Convention /
/ : & et que, pour être en mesure d'échanger au
en vertu de la Convention concernant l'assistance
fiscale telle qu'amendée par le Protocole modifié
& " " " " 9 - * 9 , N " & O \$ 1 , 6'
signé une Déclaration d'adhésion à
l'échange des déclarations fiscales par pays

, & D" \$ * ' ' : 28(6), la Convention amendée s'ap
administrative couvrant les périodes d'imposition qui
l'année qui suit celle durant laquelle elle est entrée en
Partie ou, en l'absence de période d'imposition, elle
& ! # * ; \$ " 9 janvier de l'année qu
& " D" , n amendée est entrée en vigueur à l'égard

Considérant que l'article 1 & D" & " ? H " " "
convenir que la Convention amendée prendra effet pou
rtant sur des périodes d'imposition ou

, D" \$ " & , ' \$ & # ' " P ' '
par une juridiction que pour ce qui concerne des péri
;" & & " D" , ' & ! D" \$
juridictions émettrices pour lesquelles la Conventio
" " " & ' " ? ; " & & D" "
d'imposition ou les obligations fiscales en vertu de l'adhes
" " |

Reconnaissant qu'une Partie existante à ce jour a adhéré à la Convention
Partie des renseignements relatifs à l'année d'imposition et de
qui concerne des périodes d'imposition ou des obligations
, ' & les deux Parties déclarent s'entendre sur

Reconnaissant en outre qu'une nouvelle
Partie existante des renseignements amendée et de de la
H Pour ce qui concerne des périodes d'imposition ou
prévue dans la Convention amendée si les deux Parties
autre date d'effet

, * ' que la capacité d'une juridiction de conclure des traités
de la Convention amendée régit les dispositions d
& & & " & ; " & " / * # " \$ D" D"
périodes d'imposition ou les obligations fiscales
' |

Q 1 , 6' & que la Convention amendée s'applique aus
l'AMACAP Assistance administrative mutuelle, en vertu de
H : ' & D" * & & ' \$ D" D"
périodes d'imposition ou les obligations fiscales
' |

Q = " & " \$ 7 & D" 1 D" 7 : 7 #
, 6' H " & " & " \$ " -0) / "
= & & , " - & 7 F"